

用语言描绘情景和情绪的颜色，你口若
悬河时只需打开情感的闸门，清晰的吐字，逻辑
的思维恰是讲坛上和煦的阳光。



世界著名演讲词



SHIJIE ZHUMING
YANJIANG CI

赵建利 卢敏 编著

中國社會出版社
China Society Press

世界著名演讲词

赵建利 卢 敏 编著

中国社会出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

世界著名演讲词/赵建利, 卢敏编著.-北京: 中国社会出版社, 2004.1

ISBN 7-80146-970-4

I. 世… II. ①赵… ②卢… III. 演说-汇编-世界
IV. H019

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2003) 第 116759 号

书名: 世界著名演讲词

编著者: 赵建利 卢敏

责任编辑: 尤永弘

出版发行: 中国社会出版社 邮政编码: 100032

通联方法: 北京市西城区二龙路甲 33 号新龙大厦

电话: 66051698 传真: 66051713

经 销: 各地新华书店

印刷装订: 北京京海印刷厂

开本印张: 640mm × 940mm 1/16 21 印张

字 数: 300 千字

版 次: 2004 年 1 月第 1 版

印 次: 2004 年 1 月第 1 次印刷

书 号: ISBN 7-80146-970-4/H·48

定 价: 28.00 元

(凡中国社会版图书有缺漏页、残破等质量问题, 本社负责调换)

目 录

- 中国人民站起来了 毛泽东/ 1
- 祝酒演说 罗威尔/ 5
- 在为周恩来总理举行的国宴上的演说 恩克鲁玛/ 7
- 祝酒词 胡亚雷斯/ 10
- 在访美前送别宴会上的讲话 狄更斯/ 11
- 在访美后饯别宴会上的演说 狄更斯/ 14
- 在答谢宴会上的祝酒词 理查德·尼克松/ 16
- 在联邦德国各界名流举行的鸡尾酒会上
的致答词 公 刘/ 18
- 在白宫宴会上的祝酒词 赫鲁晓夫/ 20
- 获奖演说 显克维支/ 22
- 诺贝尔文学奖获奖演说 海因里希·伯尔/ 23
- 写作，是一种孤寂的生涯（1954年） 海明威/ 26
- 获奖演说 赫尔曼·黑塞/ 28
- 人类精神已醒悟 威尔逊/ 30
- 获奖演说 圣琼·佩斯/ 31
- 在接受加拿大维多利亚大学荣誉法学博士学位仪式上的讲话
宋庆龄/ 35
- 力的统一的新里程碑 纳吉尔/ 38
- 道与人同在 斯坦贝克/ 41

- 2
- 受奖演说 肖洛霍夫/44
- 人性，太人性了 纪德/47
- 诺贝尔文学奖受奖演说 奥季塞夫斯·埃利蒂斯/49
- 孤独的漂泊 加缪/56
- 诺贝尔文学奖受奖演说
米格尔·安赫尔·阿斯图里亚斯/61
- 让灵魂相互接近 柏格森/63
- 诺贝尔文学奖受奖演说 艾略特/66
- 拉丁美洲的孤独 加布里埃尔·加西亚·马尔克斯/68
- 诺贝尔文学奖受奖演说 维森特·阿莱克桑德雷/75
- 诺贝尔文学奖领奖致词 福克纳/80
- 有个儿童在梦想 弗朗索瓦·莫里亚克/82
- 我将领导大家，并将尽我所能 林顿·约翰逊/87
- 就任北京大学校长之演说 蔡元培/92
- 我们是时代的继承者 西奥多·罗斯福/94
- 一心一意团结起来 托马斯·杰斐逊/97
- 首任就职演说 富兰克林·罗斯福/101
- 连任就职演说 富兰克林·罗斯福/106
- 我不会裹足不前 詹姆斯·门罗/112
- 在葛底斯堡的演说 亚伯拉罕·林肯/120
- 没有无法逾越的墙 亚伯拉罕·林肯/121
- 让我们就此开始吧 肯尼迪/130
- 未来将属于自由的人民 艾森豪威尔/134
- 首任就职演说 大平正芳/141

- 我谨祝各位圣诞快乐 温斯顿·丘吉尔/145
- 就职演说 温斯顿·丘吉尔/146
- 我决不会使他们失望 伍德罗·威尔逊/148
- 我是人民的仆人 伍德罗·威尔逊/152
- 第三任就职演说 富兰克林·罗斯福/156
- 就任第五共和国总统时的演说 戴高乐/160
- 让我们迎接光明 尼克松/162
- 就职演说 乔治·华盛顿/169
- 告别演说 乔治·华盛顿/172
- 通向明天的门 乔治·布什/178
- 就任哥伦比亚共和国总统的演说 玻利瓦尔/185
- 连任就职演说 罗纳德·里根/187
- 接受民主党总统提名的演说 吉米·卡特/196
- 美国的理想 吉米·卡特/205
- 第四任就职总统演说 富兰克林·罗斯福/209
- 捍卫自由 安德鲁·杰克逊/211
- 我们对未来抱有希望 亚伯拉罕·林肯/214
- 就职演说 约翰·肯尼迪/216
- 退位演说 拿破仑/220
- 我要拥抱鹰旗 拿破仑/221
- 免职后向第三集团军的告别演说 巴顿/222
- 告别第三舰队官兵时的演说 哈尔西/223
- 告别演说 蒙哥马利/224
- 辞职演说 何塞·德·圣马丁/226

- 论妇女选举权 苏珊·安东尼/227
- 敬告中国二万万女同胞 秋瑾/229
- 战斗的女权主义 克坦克斯贝尔·潘克赫斯特/232
- 妇女在政坛 南希·阿斯特/238
- 人权与女权 梁启超/240
- 保卫祖国就是幸福吗 蔡特金/246
- 在林肯纪念堂前的演讲 马丁·路德·金/248
- 在萧红墓前的五分钟演说 郭沫若/251
- 在马克思墓前的讲话 恩格斯/254
- 在燕妮·马克思墓前的讲话 恩格斯/256
- 悼列宁 斯大林/258
- 莫泊桑葬礼上的演说 左拉/260
- 巴尔扎克葬词 维克多·雨果/262
- 悼念高尔基 莫洛托夫/265
- 梅兰芳同志千古 老舍/269
- 致意大利青年 朱塞佩·马志尼/272
- 对民主党青年俱乐部的讲话
- 富兰克林·罗斯福/277
- 我的一切都是属于党的 曲啸/278
- 就职(代军长)演讲词 陈毅/279
- 我们一定能够打胜仗 彭德怀/285
- 纪念新四军成立三周年 叶挺/288
- 对部队的演说 乔治·华盛顿/290
- 向美国军队告别的命令 乔治·华盛顿/292

- 战争是什么 卡尔·冯·克劳塞维茨/295
告众士兵 汉尼拔/298
致众士兵 朱塞佩·加里波第/301
责任——荣誉——国家 麦克阿瑟/304
就职演说 比尔·克林顿/309
连任就职演说 比尔·克林顿/315
就职演说 乔治·沃克·布什/321

中国人民站起来了 (1949年9月21日)

毛泽东

【演说者简介】 毛泽东（1893 - 1976年），伟大的马克思主义革命家、战略家和理论家，中国共产党的创建者之一，中国人民解放军的主要创建者，中华人民共和国的主要缔造者。他领导中国共产党和全国各族人民，推翻了封建主义、帝国主义和官僚资本主义的反动统治，取得了新民主主义革命的彻底胜利，建立了新中国，又领导全国人民进行了社会主义革命和社会主义建设，取得了世人瞩目的成绩。他把马克思主义的普遍真理与中国具体实践相结合，创建了毛泽东思想，丰富发展了马列主义。

这篇《中国人民站起来了》是建国前夕毛泽东同志在全国政治协商会议第一届全体会议上的开幕词。

诸位代表，先生们，全国人民所渴望的政治协商会议现在开幕了。

我们的会议包括六百多位代表，代表着全中国所有的民主党派，人民团体，人民解放军，各地区，各民族和国外华侨。这就指明，我们的会议是一个全国人民大团结的会议。

这种全国人民大团结之所以能够成功，是因为我们战胜了美国帝国主义所援助的国民党反动政府。在三年多的时间内，英勇的世界上少有的中国人民解放军，战胜了美国援助的国民党反动政府所有的数百万军队的进攻，并使自己转入反攻和进攻。现在，数百万人民解放军的野战军已经打到接近台湾、广

东、广西、贵州、四川和新疆的地区去了，中国人民的大多数已经获得了解放。在三年多的时间内，全国人民团结起来，援助人民解放军，反对了自己的敌人，取得了基本的胜利。在这个基础上，召开了今天的人民政治协商会议。

2

我们的会议之所以称为政治协商会议，是因为三年以前我们曾和蒋介石国民党一道开过一次政治协商会议。那次会议的结果是被蒋介石国民党及其帮凶们破坏了，但是已在人民中留下了不可磨灭的印象。那次会议证明，和帝国主义的走狗蒋介石国民党及其帮凶们一道，是不能解决任何有利于人民的任务的。即使勉强地做了决议也是无益的，一待时机成熟他们就要撕毁一切决议，并以残酷的战争反对人民。那次会议的惟一收获是给了人民以深刻的教育，使人民懂得：和帝国主义的走狗蒋介石国民党及其帮凶们决无妥协的余地，或者是推翻这些敌人，或者是被这些敌人所屠杀和压迫，二者必居其一，其他的道路是没有的。中国人民在中国共产党的领导之下，在三年多的时间内，很快地觉悟起来，并且把自己组织起来，形成了全国规模的反对帝国主义、封建主义、官僚资本主义及其集中的代表者国民党反动政府，推翻了帝国主义在中国的统治，恢复了政治协商会议。

现在的中国人民政治协商会议是在完全新的基础之上召开的，它具有代表全国人民的性质，它获得全国人民的信任和拥护。因此，中国人民政治协商会议宣布自己执行全国人民代表大会的职权。中国人民政治协商会议在自己的议程中将要制定中国人民政治协商会议的组织法，制定中华人民共和国中央人民政府的组织法，制定中国人民政治协商会议的共同纲领，选举中国人民政治协商会议的全国委员会，选举中华人民共和国中央人民政府委员会，制定中华人民共和国的国旗和国徽，决定中华人民共和国首都的所在地以及采取和世界大多数国家一样的年号。

诸位代表先生们，我们有一个共同的感觉，这就是我们的

工作将写在人类的历史上，它将表明：占人类总数四分之一的中国人从此站立起来了。中国人从来就是一个伟大的勇敢的勤劳的民族，只是在近代是落伍了。这种落伍，完全是被外国帝国主义和本国反动政府所压迫和剥削的结果。一百多年以来，我们的先人以不屈不挠的斗争反对内外压迫者，从来没有停止过，其中包括伟大的中国革命先行者孙中山先生所领导的辛亥革命在内。我们的先人指示我们，叫我们完成他们的遗志。我们现在是这样做了。我们团结起来，以人民解放战争和人民大革命打倒了内外压迫者，宣布中华人民共和国的成立了。我们的民族将从此列入爱好和平自由的世界各民族的大家庭，以勇敢而勤劳的姿态工作着，创造自己的文明和幸福，同时也促进世界的和平和自由。我们的民族将再也不是一个被人侮辱的民族了，我们已经站起来了。我们的革命已经获得全世界广大人民的同情和欢呼，我们的朋友遍于全世界。

我们的革命工作还没有完结，人民解放战争和人民革命运动还在向前发展，我们还要继续努力。帝国主义者和国内反动派决不甘心于他们的失败，他们还要作最后的挣扎。在全国平定以后，他们也还会以各种方式从事破坏和捣乱，他们将每日每时企图在中国复辟。这是必然的，毫无疑义的，我们务必要松懈自己的警惕性。

我们的人民民主专政的国家制度是保障人民革命的胜利成果和反对内外敌人的复辟阴谋的有力的武器，我们必须牢牢地掌握这个武器。在国际上，我们必须和一切爱好和平自由的国家和人民团结在一起，首先是和苏联及各新民主国家团结在一起，使我们的保障人民革命胜利成果和反对内外敌人复辟阴谋的斗争不致处于孤立地位。只要我们坚持人民民主专政和团结国际友人，我们就会是永远胜利的。

人民民主专政和团结国际友人，将使我们的建设工作获得迅速的成功。全国规模的经济建设工作业已摆在我们面前。我们的极好条件是有四万万七千五百万的人口和九百六十万平方

公里的国土。我们面前的困难是有的，而且是很多的，但是我们确信：一切困难都将被全国人民的英勇奋斗战胜。中国人民已经具有战胜困难的极其丰富的经验。如果我们的先人和我们自己能够渡过长期的极端艰难的岁月，战胜了强大的内外反动派，为什么不能在胜利以后建设一个繁荣昌盛的国家呢？只要我们仍然保持艰苦奋斗的作风，只要我们团结一致，只要我们坚持人民民主专政和团结国际友人，我们就能够在经济战线上迅速地获得胜利。

随着经济建设的高潮的到来，不可避免地将要出现一个文化建设的高潮。中国人被人认为不文明的时代已经过去了，我们将以一个具有高度文化的民族出现于世界。

我们的国防将获得巩固，不允许任何帝国主义者再来侵略我们的国土。在英勇的经过了考验的人民解放军的基础上，我们的人民武装力量必须保存和发展起来。我们将不但有一个强大的陆军，而且有一个强大的空军和一个强大的海军。

让那些内外反动派在我们面前发抖吧，让他们去说我们这也不行那也不行吧，中国人民的不屈不挠的努力必将稳步地达到自己的目的。

在人民解放战争和人民革命中牺牲的人民英雄们永垂不朽！

庆贺人民解放战争和人民革命的胜利！

庆贺中华人民共和国的成立！

庆贺中国人民政治协商会议的成功！

祝酒演说

罗 威 尔

【演说者简介】 美国诗人罗威尔（1819 - 1891年）自1880年至1885年为驻圣·詹姆斯宫廷大使。1881年7月4日在纪念亨利·欧文的盛会上，他发表了这篇演说。纪念会主席是最高法院院长柯尔雷基，三个演讲者分别由“文学、科学及艺术”家担任，罗威尔的演讲主题为文学。

5

院长先生、贵宾们及诸位先生：

我承认当我知道我所要讲的题目是三个学科之一时，我是放心不下的，而且我看见科学及艺术已有人简述。先生们，你们已提及演说难度了，困难的确很多，而其中包括三大问题：第一是有许多话要说但没说出来；第二个问题是，当没有话讲时，我们还得填满听众心中的空隙；第三点，也是最为困难的一点，就是前面那个人已经说了我要说的话，而且说得比我好，但我还得接下去说，所以大家只好大叫：“吊死那些把在我们之前的好事都说尽的人！”

7月4日是人们所经常提及的，我相信每年的这一天，人们都会以为有一种鸟在展示它的歌喉。它的这种精神会进入每位美国人的心中，而且不管人们愿不愿意听，它都会强迫人们倾听他们对国家的赞美。这是一般人的迷信，我希望我说的几句话就某种程度而言可以纠正它。我请问你们，世上有没有其他的民族限制自己只在一年里的一天来赞美自己的国家，就我个人的经验，让我来下个评语。我很幸运能够像罗马史诗中的英雄尤里西斯一样看过许多城市及各地人民的风格，我发现一

个普遍的现象，就是加在所有美德前面的形容词，在地理学上是指我所在的国家。

我很高兴能感谢法院院长柯尔雷基先生，他能首次在像这种场合里把美国总统的名字与大英帝国陛下的名字联想在一起。我惊讶他的话及今晚我们的贵宾们的话中，经常出现一个相当新的形容词——讲英语的。我想这也暗示说同文种的两国人民之间长久而不朽的同情心。因此我相信主席先生所说的关于我们今晚的贵宾将在美国受到欢迎是真的。他以显赫的态度，保持了自古以来一些伟大的演员使英国舞台闻名于世的成功的传统，所以他当演员的才能将永远受到人们高度的欣赏。

我也敢保证：我可以说英王将受到美国法院的欢迎——我是其中微不足道的一员。他会发现美国的法律由法官执行得很好，但法官却不需要像英国传统那样戴着假发。当初我到这里来时，就听过朋友们很严肃地惋惜着，认为做了这么大的改革一定会接着遭到衰败的命运，但我却用从父亲那儿听来的一个小故事回答了他们。我父亲记得新英格兰的最后一位牧师依然继续戴假发，起初那是表示他的特殊地位，但后来就成了怪物的象征，而且他本人也认为拿掉较好，但是他的教区内有位可怜的妇人却为这件事伤心地叹息，而且当这位牧师走出教堂时，她将其在路上拦住与他说：“亲爱的教士，我从前一直都接受你的传教而从中得到最大的启发及安慰，但现在你不戴假发了，所以一切也都消失了！”我想从我跟那些英国朋友讲了这个小故事后，我才能再度从他们脸上找到一点含着希望的表情。

我不能再让自己这样下去了。我相信我尚未跟你们引经据典过什么，但是我却想到一件我非常年轻时听到的事情——一位在美国的牧师，当时他在校园聚会上传教，题目是关于宇宙的奇迹，他这样开场白到：各位听众们，太阳有三种不同的移动方式：第一种是太阳往前直走；第二种是太阳向后移动；最后一种是如我们教科书上提到的“太阳是静止不动的”。

现在，各位先生们，我不知道你们是否知道这个故事能运用在其他方面——我希望你们知道。餐后演说起初是向前走的——就像太阳向前移动一样，然后又往回走重复已说过的话——即是太阳的往后移运动，最后他能很兴趣地结束一切，这就是我们书上提到的太阳静止其动作。

在为周恩来总理举行的国宴上的演说

(1964年1月13日)

恩克鲁玛

7

【演说者简介】 恩克鲁玛(1909-1972年)，加纳第一任总统，1930年毕业于阿克拉师范学院，曾去美国林肯大学和伦敦经济学院求学，获硕士、名誉博士等学位。1947年12月回国，任黄金海岸统一大会党总书记，次年被英国殖民当局逮捕，不久获释。1949年另建人民大会党，当选为主席。1952年任自治政府总理。1957年黄金海岸独立，改国名为加纳，是非洲殖民地中第一个赢得独立的国家，恩克鲁玛任总理。1960年成立加纳共和国，他被选为总统兼总理，任期内主张非洲统一，支持非洲民族独立运动。1966年出国访问期间，国内发生政变，恩克鲁玛流亡几内亚，1972年病逝于布加勒斯特。

1964年1月11日至16日周恩来总理应恩克鲁玛总统邀请，对加纳进行了友好访问。1月13日恩克鲁玛为周恩来、陈毅一行举行了国宴，并致词热情欢迎他们的到来。

周恩来总理、陈毅副总理、我们的中国朋友们、诸位阁下：

我很高兴欢迎你——周恩来总理和你的随行人员访问我国，我以自己的名义并代表加纳人民表示欢迎。我很高兴你能接受我们的邀请前来访问。

我在1961年对你们伟大国家的极有意义和愉快的访问，给我留下极其深刻的记忆。虽然你的访问将是短暂的，但是你可以确信，你在这里访问期间，将受到我们加纳传统的殷勤好客的接待，感受到全体加纳人民对全体中国人民的热烈友情。

我们加纳人钦佩中华人民共和国自从革命以来在毛泽东主席——诗人、哲学家、战士和政治家——的英明领导下所取得的巨大进展。周恩来总理，你自己也是在为改善贵国人民的生活条件而进行的斗争中，站在最前列的坚定不移的民族主义者和自由战士。

在你访问期间，你将看到我们在多年殖民统治和掠夺以后为重建加纳所做的努力。我要在这里代表加纳政府和人民对中华人民共和国政府在我们的工农业发展方面给予我们的援助表示诚挚的感谢！

我们相信，在由于殖民剥削而变得贫困的国家里，走向人民享受福利和幸福的最可靠的道路就是社会主义。我们认为，每个人的福利应该取决于所有的人的福利和发展。

周恩来总理，当我国下定决心建设和维护一个社会主义社会而即将采取一个决定性的前进步骤的时候你前来访问，我们特别感到高兴。

这次访问——你第一次对非洲的访问——有着十分重大的意义。你是作为拥有6.5亿人口的朝气蓬勃、奋发图强的人民的杰出代表来到这里的，中国人民是团结一致的、进步的强大民族。这个榜样肯定会鼓舞我们非洲人，而且我们毫不怀疑，建立一个非洲大陆的联邦政府不仅是可能的，而且是现实的。我们坚定不移地深信，只有建立一个非洲大陆政府才能在非

洲消除匮乏和贫困。一个统一的非洲将是亚非团结反帝的链条上的强有力的一环。我们将用同一种声音发言，一起斗争来争取人类在世界上过安全的日子。

在这方面，周恩来总理，你们的伟大国家仍然被排除在联合国组织之外，我必须对此表示遗憾和失望。加纳政府将继续支持恢复中国人民在联合国的合法权利。

应该注意到，我们反对殖民主义和帝国主义的斗争，是争取世界和平的斗争的一部分。因为，在帝国主义、殖民主义和新殖民主义从地球上彻底消失之前，就不能有持久的和平。我们也注意到，在这场斗争中，中国能对和平做出巨大的贡献，而只有在和平中才能维护我们的文明。正是由于我们对世界和平的必要性怀有不可动摇的信念，我们才坚定不移地遵循在万隆确立的关于和平共处的五项原则，那就是互相尊重领土完整和主权、互不侵犯、互不干涉内政、平等互利，以及和平共处。

如果帝国主义者和新殖民主义者愿意接受和遵循这些原则，我确信，世界和平就能建立起来而得到永久的维护。那时，我们将真正生活在没有战争的世界里。

尊敬的周恩来总理，让我再一次对你和你的随行人员来到加纳，表示非常热烈的欢迎！我希望你们在这里逗留期间感到高兴和愉快。

现在，诸位阁下，亲爱的朋友们！请大家同我一道站起来，为中国领导人和人民，为毛泽东主席，也为你——周恩来总理在贵国革命中所发挥的作用干杯！

中国和加纳的友谊万岁！

非洲统一万岁！

和平和各国的友谊万岁！